

testati vel dicione B₂. a') *successorum*] *successores* B₁. c') *ditioni*] *ditioni* B₁. d') *imperiali*] *imperialis* B₁; *imperialis*, verbessert zu: *imperiali* B_{Vat}; fehlt B₂. e') *censura*] fehlt B₂. g') *sacram*] nach *et* B₂. h') *pragmaticum*] *pragmaticam* B₂. i') *constitutum*] *constitucionem* B₂. k') *disponenda*] *disponendam* B₁ B_O; *disponendam*, verbessert zu: *disponendum* B_{Vat}. m') *iuri*] *iurē* B₁; *iure* B_O B_G; *iurae*, verbessert zu: *iure* B_{Vat}. r') *permanenda*] *permanendum* B₁ B_O B_{Vat}.

Nonantola-Gruppe:

m) *praelatum*] *praefatum* N_B N_V. op) *Romae urbis*] *romē urbem* N_N; *urbis romē* N_B; *urbis rome* N_V. q) *omnes*] *omnis* N_B N_V. r) *Italiae*] *ytalie* N_V. Am Rand von moderner Hand: *Nota Donationem Constantini Factam sancto Silvestro* N_N. s) *loca*] *et loca* N_N. x) *Silvestrio*] *Silvestro* N_N N_B N_{PA} N_V. h') *pragmaticum*] *pracmaticum* N_{PA}. j') *decernimus*] nach *disponendam* N_B N_V. k') *disponenda*] *disponendam* N_N N_B N_V; *ad disponendum* N_{PA}. m') *iuri*] *iure* N_N N_B N_V. n') *sanctae*] nach *romanē* N_{PA}. o') *permanenda*] *permanendum* N_N N_B N_V; *ad permanendum* N_{PA}.

Leo-Humbert-Gruppe:

b) *ut*] fehlt L_M L_E. e) *amplius*] fehlt L_B L_M L_E. g) *imperii*] *inperii* L_E. h) *gloriae potentia*] *potentia gloria* L_M; *potentia* fehlt L_E. l) *ut*] über der Zeile L_E. m) *praelatum*] *praedictum* L_M. n) *quamque*] *quam* L_M. op) *Romae urbis*] *romanam urbem* L_B L_M L_E. t) *et*] fehlt L_M. u) *saepe-fato*] *sepe nominato* L_M. w) *patri*] *et patri* L_B L_M L_E. x) *Silvestrio*] *Silvestro* L_B L_M L_E. y) *eius*] *ei* L_B L_M L_E. z) *vel successorum ipsius pontificum potestati et ditioni firma*] *vel successoribus ipsius pontificibus potestatem et dicionem firmam* L_B; *vel successoribus eius pontificum potestatem et ditionem fir* (Rest weggeschnitten) L_M; *vel successoribus ipsius pontificum potestatem et dicionem firmam* L_E. d') *imperiali*] *imperiale* L_M; *imperiale* L_E. e') *censura*] *censuram* L_M L_E. f') *nostram*] *nostra* L_E. g') *sacram*] *iussionem* L_B L_M L_E. h') *pragmaticum*] *progmaticum*, verbessert zu: *prag-* L_E. k') *disponenda*] *disponendaq* (Rest weggeschnitten) L_M; *disponendaim* L_E. l') *atque*] fehlt L_M. m') *iuri*] *iura* L_M L_E. o') *permanenda*] *permansura* L_B; fehlt L_M; *permanendum* L_E.

Freilich: A₃ ist kein Generalschlüssel zum „ältesten Text“. A₃ besitzt in erster Linie den Vorzug, auf ein in Rom um 962 greifbar gewesenes Exemplar des Constitutum Constantini zurückzugehen, das nicht pseudo-isidorisch ist und nicht von der westfränkischen Überlieferung aus St. Denis oder aus der Colbertschen Sammlung her stammt. A₃ gibt an manchen Stellen einen Einblick in die Vorstufe der westfränkischen Abschriften: das römische Urexemplar dürfte hier sichtbar sein. Dennoch läßt sich auf A₃, unsere einzige römische Überlieferung, nur mit Vorbehalt vertrauen, ging doch der Text, den Kopisten des Bamberger Heftes nicht eingerechnet, mindestens noch durch die Hände des Kardinaldiakons Johannes, dem wir zwar bislang allein bei der Verände-